

Obligation d'information de Rotax Bike Technology AG

Nous vous informons par la présente de la manière dont nous traitons vos données personnelles, que nous collectons et stockons dans le cadre de la relation contractuelle. Les données personnelles sont des informations qui vous concernent et qui peuvent conduire à votre identification. Ces avis sont conçus pour répondre aux exigences du règlement général sur la protection des données (RGPD) de l'UE et de la loi suisse sur la protection des données (LPD) révisée. Si une seule des deux lois s'applique expressément, vous pouvez le trouver dans la déclaration de protection des données.

Description	Collecte de données personnelles vous concernant (collecte directe)	Collecte de vos données personnelles par l'intermédiaire de tiers (collecte par des tiers)
Noms et coordonnées du responsable du traitement, de son représentant et de tout délégué à la protection des données	<p>Responsable : Rotax Bike Technology AG représentée par leurs directeurs généraux: Dr. Fouad Bennini, Manuel Jonas Bracher et Thomas Raith Schwende 1 CH-4950 Huttwil Téléphone : +41 62 959 5300 Courriel : info@fit-ebike.ch</p> <p>Représentant selon l'article 27 du RGPD : Rotax Bike Technology Europe GmbH représentée par leurs directeurs généraux: Oliver Demski and Lingfei He Im Höning 5 DE-63820 Elsenfeld Téléphone : +49 60227067211 Courriel : germany@fit-ebike.ch</p> <p>Contrôleur de la protection des données : Éric Drissler ED Computer & Design GmbH & Co. KG Lina-Bommer-Weg 4 DE-51149 Cologne Téléphone : +49 221 28887766 Courriel : datenschutz@edcud.de</p>	<p>Responsable : Rotax Bike Technology AG représentée par leurs directeurs généraux: Dr. Fouad Bennini, Manuel Jonas Bracher et Thomas Raith Schwende 1 CH-4950 Huttwil Téléphone : +41 62 959 5300 Courriel : info@fit-ebike.ch</p> <p>Représentant selon l'article 27 du RGPD : Rotax Bike Technology Europe GmbH représentée par leurs directeurs généraux: Oliver Demski and Lingfei He Im Höning 5 DE-63820 Elsenfeld Téléphone : +49 60227067211 Courriel : germany@fit-ebike.ch</p> <p>Contrôleur de la protection des données : Éric Drissler ED Computer & Design GmbH & Co. KG Lina-Bommer-Weg 4 DE-51149 Cologne Téléphone : +49 221 28887766 Courriel : datenschutz@edcud.de</p>
Finalité du traitement (LPD et RGPD) et bases juridiques selon le RGPD	<p>Les données sont collectées dans le but de</p> <ul style="list-style-type: none"> ▪ Vente et traitement des commandes sur la base juridique de l'article 6, paragraphe 1, phrase 1, point 1, point 1. b RGPD ▪ Stockage et livraison de pièces de rechange dans le service à la clientèle sur la base juridique de l'article 6, al. 1, phrase 1, lit. b RGPD ▪ Service à la clientèle pour les commerçants sur la base juridique de l'article 6, paragraphe 1, phrase 1, point 1, point 1. b RGPD ▪ Finances et contrôle de gestion sur la base juridique de l'article 6, paragraphe 1, phrase 1, point 1. b RGPD ▪ Vérification de solvabilité sur la base juridique de 6 al. 1 phrase 1 lit. f RGPD à des fins économiques pour minimiser les risques ▪ Outil d'entretien sur la base juridique de l'article 6, paragraphe 1, phrase 1, point 1, point 1. b RGPD ▪ QA-Cloud sur la base juridique de 6 al. 1 phrase 1 lit. b RGPD en raison des droits à la garantie, 6 al. 1 phrase 1 lit. c RGPD en 	<p>Les données sont collectées dans le but de</p> <ul style="list-style-type: none"> ▪ Vente et traitement des commandes sur la base juridique de l'article 6, paragraphe 1, phrase 1, point 1, point 1. b RGPD ▪ Stockage et livraison de pièces de rechange dans le service à la clientèle sur la base juridique de l'article 6, al. 1, phrase 1, lit. b RGPD ▪ Service à la clientèle pour les commerçants sur la base juridique de l'article 6, paragraphe 1, phrase 1, point 1, point 1. b RGPD ▪ Finances et contrôle de gestion sur la base juridique de l'article 6, paragraphe 1, phrase 1, point 1. b RGPD ▪ Vérification de solvabilité sur la base juridique de 6 al. 1 phrase 1 lit. f RGPD à des fins économiques pour minimiser les risques ▪ Outil d'entretien sur la base juridique de l'article 6, paragraphe 1, phrase 1, point 1. b RGPD ▪ QA-Cloud sur la base juridique de 6 al. 1 phrase 1 lit. b RGPD en raison des droits à la garantie, 6 al. 1 phrase 1 lit. c RGPD en raison de droits de garantie, art. 6, al. 1,

	<p>raison de droits de garantie, art. 6, al. 1, phrase 1, lit. f RGPD pour des raisons de benchmarking et d'assurance qualité</p> <ul style="list-style-type: none"> ▪ Outil de gestion de projet sur la base juridique de 6 al. 1 phrase 1 lit. b RGPD ▪ Collecte et transmission de données de télémétrie sur la base juridique de 6, al. 1, phrase 1, lit. f RGPD par intérêt économique pour le développement ultérieur et l'assurance de la garantie ▪ Achat sur la base juridique de l'article 6, paragraphe 1, phrase 1, point 1, lettre 1. b RGPD ▪ Exploitation et soutien des technologies de l'information et de la communication sur la base juridique de l'article 6, paragraphe 1, phrase 1, lit. b RGPD, art. 6, al. 1, phrase 1, let. f RGPD pour optimiser et sécuriser les flux de processus ▪ Recrutement de nouveaux employés et stagiaires sur la base juridique de l'article 6, paragraphe 1, phrase 1, point 1, point 1. b RGPD 	<p>phrase 1, lit. f RGPD pour des raisons de benchmarking et d'assurance qualité</p> <ul style="list-style-type: none"> ▪ Outil de gestion de projet sur la base juridique de 6 al. 1 phrase 1 lit. b RGPD ▪ Collecte et transmission de données de télémétrie sur la base juridique de 6, al. 1, phrase 1, lit. f RGPD par intérêt économique pour le développement ultérieur et l'assurance de la garantie ▪ Achat sur la base juridique de l'article 6, paragraphe 1, phrase 1, point 1, lettre 1. b RGPD ▪ Exploitation et soutien des technologies de l'information et de la communication sur la base juridique de l'article 6, paragraphe 1, phrase 1, lit. b RGPD, art. 6, al. 1, phrase 1, let. f RGPD pour optimiser et sécuriser les flux de processus ▪ Recrutement de nouveaux employés et stagiaires sur la base juridique de l'article 6, paragraphe 1, phrase 1, point 1, point 1. b RGPD
<p>Catégorie de données (en fonction de l'état du traitement et du type de contact)</p>	<p>-</p>	<p><u>Dans le cadre de la vente et du traitement des commandes :</u> Données de base et de contact, quantité, article, conditions, nom/commission du client final en option (pour les commandes de revendeurs)</p> <p><u>Dans le cadre du stockage des pièces de rechange et des livraisons au service client :</u> Données de base et de contact, quantité, article, nom du client final en option, instructions de transport (délais de livraison, etc.)</p> <p><u>Dans le cadre du service à la clientèle pour les concessionnaires :</u> Données de base et de contact, numéro de cadre/numéros de série, reçu de vente du revendeur, description de l'erreur, données d'expédition</p> <p><u>Dans le cadre de la finance et du contrôle de gestion :</u> Données de contact principales, données de réservation, données bancaires, données ERP, données contractuelles, documents fiscaux, données salariales</p> <p><u>Dans le cadre de la vérification de solvabilité :</u> Données de référence</p> <p><u>Dans le cadre de l'outil de maintenance :</u> Numéros de série des composants FIT installés, numéro de cadre, clé numérique/carte de propriété (code QR imprimé sur la carte), numéro d'article du modèle de vélo, toutes les versions du firmware sur le vélo, date de production, ID de l'employé de fabrication (identifiants de connexion), tables de compatibilité matériel/firmware, binaires du firmware, noms des modèles de vélos, photos des modèles de vélos, spécifications du vélo,</p>

		<p>processus de service/réparation, y compris l'horodatage, remplacement des composants, ID du revendeur de traitement (identifiants de connexion), données de télémétrie</p> <p><u>Dans le cadre du QA-Cloud :</u> Numéro de série du composant, rapports de test/diagnostic, données d'état (en partie historiques), état du firmware (historique), période de garantie, date de production, référence au(x) numéro(s) de cadre de vélo, état de la garantie</p> <p><u>Dans le cadre de l'outil de gestion de projet :</u> Concept des droits et du rôle, données de connexion, numéro d'article des modèles de vélos, répartition statistique des niveaux de firmware sur le terrain, répartition des modèles de vélos sur le terrain, désignations des modèles de vélos, photos des modèles de vélos, spécifications des vélos, configurations du système FIT (moteur, batterie, écran, télécommande/IHM, câbles, transmissions électroniques, ...), spécifications du vélo- (fourche, selle, roue, pneus, ...)</p> <p><u>Dans le cadre de la collecte et de la transmission des données de télémétrie :</u> Données de localisation (GPS), état et utilisation de la batterie, température (CPU, batterie), comportement d'utilisation (comportement de clic, utilisation Bluetooth, éclairage, comportement de conduite, temps de trajet, assistance moteur sélectionnée, format de l'heure, langue), numéro de cadre, codes/événements d'erreur</p> <p><u>Dans le cadre des achats :</u> Données de base et de contact, historique des commandes, commandes en cours, documents de livraison et factures, contrats</p> <p><u>Dans le cadre de l'informatique et de la communication, l'exploitation et le support :</u> Droits et rôles, données e-mail, comportement d'utilisation/ données d'utilisation, tous types de documents, données / documents du personnel, documentation de processus, données de compte, données d'image, données de base et de contact, données contractuelles, réservations de temps, données d'accès, données de communication téléphonique et autres métadonnées, données bancaires et de paiement, données de télémétrie des véhicules, données d'utilisation de l'utilisateur</p> <p><u>Dans le cadre du recrutement de nouveaux collaborateurs et stagiaires :</u> Données de base et de contact, curriculum vitae/CV, références professionnelles, photographie le cas échéant</p>
--	--	--

<p>Catégorie de destinataires des données</p>	<p><u>Dans le cadre de la vente et du traitement des commandes :</u> Sous-traitants (fournisseurs de services informatiques, Microsoft 365, fournisseurs de services de messagerie, fournisseurs d'ERP, système téléphonique cloud, back-office et comptabilité)</p> <p><u>Dans le cadre du stockage des pièces de rechange et des livraisons au service client :</u> Sous-traitants (prestataires de services informatiques, Microsoft 365, fournisseurs de services de messagerie, fournisseurs d'ERP, système téléphonique cloud, back-office et logistique), sociétés de transport, services de colis, douanes</p> <p><u>Dans le cadre du service à la clientèle pour les concessionnaires :</u> Sous-traitants (prestataires de services informatiques, Microsoft 365, fournisseurs de services de messagerie, fournisseurs d'ERP, système téléphonique cloud, back-office et logistique), sociétés de transport, services de colis, douanes</p> <p><u>Dans le cadre de la finance et du contrôle de gestion :</u> Sous-traitants (prestataires informatiques, Microsoft 365, fournisseurs de services de courrier électronique, fournisseurs d'ERP, systèmes téléphoniques cloud, prestataires de services financiers), banques, bureaux d'audit, autorités fiscales, autorités (bureau de statistique, douanes, etc.), compagnies d'assurance</p> <p><u>Dans le cadre de la vérification de solvabilité :</u> Sous-traitant (prestataire de services informatiques, Microsoft 365, prestataire de services de messagerie, fournisseur d'ERP, système téléphonique cloud, prestataire de services financiers), Creditreform, bureau de recouvrement de créances</p> <p><u>Dans le cadre de l'outil de maintenance :</u> Sous-traitants (fournisseurs de services informatiques, Microsoft 365, hébergeurs cloud, fournisseurs de services de développement)</p> <p><u>Dans le cadre du QA-Cloud :</u> Sous-traitants (fournisseurs de services informatiques, Microsoft 365, hébergeurs cloud, fournisseurs de services de développement)</p> <p><u>Dans le cadre de l'outil de gestion de projet :</u> Processeurs (fournisseurs de services informatiques, Microsoft 365, hébergeurs cloud, fournisseurs de services de développement), clients/fabricants de vélos OEM</p> <p><u>Dans le cadre de la collecte et de la transmission des données de télémétrie :</u></p>	<p><u>Dans le cadre de la vente et du traitement des commandes :</u> Sous-traitants (fournisseurs de services informatiques, Microsoft 365, fournisseurs de services de messagerie, fournisseurs d'ERP, système téléphonique cloud, back-office et comptabilité)</p> <p><u>Dans le cadre du stockage des pièces de rechange et des livraisons au service client :</u> Sous-traitants (prestataires de services informatiques, Microsoft 365, fournisseurs de services de messagerie, fournisseurs d'ERP, système téléphonique cloud, back-office et logistique), sociétés de transport, services de colis, douanes</p> <p><u>Dans le cadre du service à la clientèle pour les concessionnaires :</u> Sous-traitants (prestataires de services informatiques, Microsoft 365, fournisseurs de services de messagerie, fournisseurs d'ERP, système téléphonique cloud, back-office et logistique), sociétés de transport, services de colis, douanes</p> <p><u>Dans le cadre de la finance et du contrôle de gestion :</u> Sous-traitants (prestataires informatiques, Microsoft 365, fournisseurs de services de courrier électronique, fournisseurs d'ERP, systèmes téléphoniques cloud, prestataires de services financiers), banques, bureaux d'audit, autorités fiscales, autorités (bureau de statistique, douanes, etc.), compagnies d'assurance</p> <p><u>Dans le cadre de la vérification de solvabilité :</u> Sous-traitant (prestataire de services informatiques, Microsoft 365, prestataire de services de messagerie, fournisseur d'ERP, système téléphonique cloud, prestataire de services financiers), Creditreform, bureau de recouvrement de créances</p> <p><u>Dans le cadre de l'outil de maintenance :</u> Sous-traitants (fournisseurs de services informatiques, Microsoft 365, hébergeurs cloud, fournisseurs de services de développement)</p> <p><u>Dans le cadre du QA-Cloud :</u> Sous-traitants (fournisseurs de services informatiques, Microsoft 365, hébergeurs cloud, fournisseurs de services de développement)</p> <p><u>Dans le cadre de l'outil de gestion de projet :</u> Processeurs (fournisseurs de services informatiques, Microsoft 365, hébergeurs cloud, fournisseurs de services de développement), clients/fabricants de vélos OEM</p> <p><u>Dans le cadre de la collecte et de la transmission des données de télémétrie :</u> Processeurs (fournisseurs de services informatiques, Microsoft 365, hébergeurs cloud, fournisseurs de services de développement),</p>
---	--	--

	<p>Processeurs (fournisseurs de services informatiques, Microsoft 365, hébergeurs cloud, fournisseurs de services de développement), fournisseurs de réseaux, clients/fabricants de vélos OEM</p> <p><u>Dans le cadre des achats :</u> Sous-traitants (fournisseurs de services informatiques, Microsoft 365, fournisseurs de services de messagerie, fournisseurs d'ERP, systèmes téléphoniques cloud, fournisseurs de services d'achat)</p> <p><u>Dans le cadre de l'informatique et de la communication, l'exploitation et le support :</u> Sous-traitants (fournisseurs de services de développement, fournisseurs de services informatiques, Microsoft 365, fournisseurs de services de messagerie, fournisseurs d'ERP, systèmes téléphoniques en nuage, hébergeurs en nuage, fournisseurs de logiciels)</p> <p><u>Dans le cadre du recrutement de nouveaux collaborateurs et stagiaires :</u> Sous-traitants (prestataires de services informatiques, Microsoft 365, fournisseurs de services de messagerie, système téléphonique cloud, prestataires de services personnels)</p>	<p>fournisseurs de réseaux, clients/fabricants de vélos OEM</p> <p><u>Dans le cadre des achats :</u> Sous-traitants (fournisseurs de services informatiques, Microsoft 365, fournisseurs de services de messagerie, fournisseurs d'ERP, systèmes téléphoniques cloud, fournisseurs de services d'achat)</p> <p><u>Dans le cadre de l'informatique et de la communication, l'exploitation et le support :</u> Sous-traitants (fournisseurs de services de développement, fournisseurs de services informatiques, Microsoft 365, fournisseurs de services de messagerie, fournisseurs d'ERP, systèmes téléphoniques en nuage, hébergeurs en nuage, fournisseurs de logiciels)</p> <p><u>Dans le cadre du recrutement de nouveaux collaborateurs et stagiaires :</u> Sous-traitants (prestataires de services informatiques, Microsoft 365, fournisseurs de services de messagerie, système téléphonique cloud, prestataires de services personnels)</p>
<p>LPD : Divulgateur de données à caractère personnel à l'étranger à un État ou à un organisme international et, le cas échéant, garanties prévues à l'article 16, paragraphe 2, de la LPD ou application d'une exception prévue à l'article 17 de la LPD</p> <p>RGPD : transferts de données à caractère personnel vers un pays tiers ou une organisation internationale, ainsi que l'existence ou l'absence d'une décision d'adéquation de la Commission ou, dans le cas de transferts en vertu de l'article 46 ou de l'article 47 ou de l'article 49, paragraphe 1, deuxième alinéa, une référence aux garanties appropriées ou adéquates et à la possibilité d'en obtenir une copie ; ou où ils sont disponibles</p>	<p><u>Fournisseurs de services pour Microsoft 365 :</u> Microsoft Corporation Inc. Une méthode Microsoft Redmond, État de Washington 98052-6399 États-Unis</p> <p>Microsoft Corporation Inc. est certifiée selon le cadre de confidentialité des données UE-États-Unis, décision d'adéquation de la Commission européenne (art. 45, al. 1 du RGPD). Voir sous https://www.dataprivacyframework.gov/s/participant-search</p> <p>En outre, nous avons convenu de clauses contractuelles types avec Microsoft Corporation conformément à l'article 16 (2) (d) DSG. Pour plus d'informations, consultez https://learn.microsoft.com/de-de/compliance/regulatory/offering-eu-model-clauses</p> <p><u>Fournisseur de services d'outils de collaboration Atlassian :</u> Atlassian Pty. 350 Bush St. Floor 1304104 San Francisco États-Unis</p> <p>Atlassian Pty. est certifié selon le cadre de confidentialité des données UE-États-Unis, décision d'adéquation de la Commission européenne (art. 45, al. 1 du RGPD). Voir sous https://www.dataprivacyframework.gov/s/participant-search</p> <p>En outre, nous avons convenu de clauses contractuelles types avec Atlassian Pty.</p>	<p><u>Fournisseurs de services pour Microsoft 365 :</u> Microsoft Corporation Inc. Une méthode Microsoft Redmond, État de Washington 98052-6399 États-Unis</p> <p>Microsoft Corporation Inc. est certifiée selon le cadre de confidentialité des données UE-États-Unis, décision d'adéquation de la Commission européenne (art. 45, al. 1 du RGPD). Voir sous https://www.dataprivacyframework.gov/s/participant-search</p> <p>En outre, nous avons convenu de clauses contractuelles types avec Microsoft Corporation conformément à l'article 16 (2) (d) DSG. Pour plus d'informations, consultez https://learn.microsoft.com/de-de/compliance/regulatory/offering-eu-model-clauses</p> <p><u>Fournisseur de services d'outils de collaboration Atlassian :</u> Atlassian Pty. 350 Bush St. Floor 1304104 San Francisco États-Unis</p> <p>Atlassian Pty. est certifié selon le cadre de confidentialité des données UE-États-Unis, décision d'adéquation de la Commission européenne (art. 45, al. 1 du RGPD). Voir sous https://www.dataprivacyframework.gov/s/participant-search</p> <p>En outre, nous avons convenu de clauses contractuelles types avec Atlassian Pty.</p>

	<p>conformément à l'article 16, paragraphe 2, point d, de la LPD. Pour plus d'informations, consultez https://www.atlassian.com/de/trust/privacy/latest-updates/international-data-transfers</p> <p>Tous les autres sous-traitants sont basés en Suisse ou en Allemagne.</p> <p>La décision d'adéquation de la Commission européenne conformément à l'article 45, paragraphe 1, du RGPD s'applique à la Suisse. Pour plus d'informations, consultez https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/PDF/?uri=CELEX:32000D0518&from=MT</p> <p>L'Allemagne est un pays où la protection des données est adéquate. Pour plus d'informations, consultez https://www.fedlex.admin.ch/eli/cc/2022/568/de#annex_1</p>	<p>conformément à l'article 16, paragraphe 2, point d, de la LPD. Pour plus d'informations, consultez https://www.atlassian.com/de/trust/privacy/latest-updates/international-data-transfers</p> <p>Tous les autres sous-traitants sont basés en Suisse ou en Allemagne.</p> <p>La décision d'adéquation de la Commission européenne conformément à l'article 45, paragraphe 1, du RGPD s'applique à la Suisse. Pour plus d'informations, consultez https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/PDF/?uri=CELEX:32000D0518&from=MT</p> <p>L'Allemagne est un pays où la protection des données est adéquate. Pour plus d'informations, consultez https://www.fedlex.admin.ch/eli/cc/2022/568/de#annex_1</p>
Durée de conservation	<p>Les comptes internes sont désactivés au moment du départ du collaborateur, supprimés au bout de 3 mois au plus tard.</p> <p>6 mois après la fin du processus de candidature, les candidatures des employés qui n'ont pas été embauchés seront supprimées.</p> <p>Tickets de service 7 ans à compter de la fin de l'exercice</p> <p>Documents fiscaux, livres d'affaires, documents comptables ainsi que rapports annuels, rapports d'audit 10 ans à compter de la fin de l'exercice</p> <p>Documents commerciaux requis dans le cadre du calcul de la contribution à l'impôt et à l'utilisation propre d'un bien immobilier 20 ans à compter de la fin de l'exercice</p> <p>Les données ne se réfèrent qu'au numéro de cadre, elles ne sont pas automatiquement supprimées. Le client final (utilisateur du véhicule) peut initier la suppression s'il le souhaite, puis toutes les données stockées pour le numéro de cadre seront supprimées. Dans certains cas, les données sont stockées en mode d'écrasement, par ex. L'état actuel est uniquement écrasé.</p> <p>Les sous-traitants sont tenus de remettre les données au responsable du traitement à la fin du contrat ou de les détruire conformément à la réglementation sur la protection des données.</p>	<p>Les comptes internes sont désactivés au moment du départ du collaborateur, supprimés au bout de 3 mois au plus tard.</p> <p>6 mois après la fin du processus de candidature, les candidatures des employés qui n'ont pas été embauchés seront supprimées.</p> <p>Tickets de service 7 ans à compter de la fin de l'exercice</p> <p>Documents fiscaux, livres d'affaires, documents comptables ainsi que rapports annuels, rapports d'audit 10 ans à compter de la fin de l'exercice</p> <p>Documents commerciaux requis dans le cadre du calcul de la contribution à l'impôt et à l'utilisation propre d'un bien immobilier 20 ans à compter de la fin de l'exercice</p> <p>Les données ne se réfèrent qu'au numéro de cadre, elles ne sont pas automatiquement supprimées. Le client final (utilisateur du véhicule) peut initier la suppression s'il le souhaite, puis toutes les données stockées pour le numéro de cadre seront supprimées. Dans certains cas, les données sont stockées en mode d'écrasement, par ex. L'état actuel est uniquement écrasé.</p> <p>Les sous-traitants sont tenus de remettre les données au responsable du traitement à la fin du contrat ou de les détruire conformément à la réglementation sur la protection des données.</p>
Droit à l'information	<p>Vous avez le droit de demander à tout moment des informations sur vos données stockées chez nous.</p>	<p>Vous avez le droit de demander à tout moment des informations sur vos données stockées chez nous.</p>

Droit de rectification ou de suppression des données	Dans le cas où ces données ont été stockées de manière incorrecte ou incomplète, vous avez le droit d'en demander la rectification ou la suppression.	Dans le cas où ces données ont été stockées de manière incorrecte ou incomplète, vous avez le droit d'en demander la rectification ou la suppression.
Inscription d'un acte de contestation conformément à l'article 32, al. 3, LPD	Si ni l'exactitude ni l'inexactitude des données personnelles en question ne peuvent être établies, le plaignant peut exiger l'apposition d'une note de refus.	Si ni l'exactitude ni l'inexactitude des données personnelles en question ne peuvent être établies, le plaignant peut exiger l'apposition d'une note de refus.
Droit à la limitation du traitement	Vous pouvez demander la limitation du traitement si vous contestez l'exactitude des données collectées, si le traitement est illicite ou si la finalité du traitement est atteinte.	Vous pouvez demander la limitation du traitement si vous contestez l'exactitude des données collectées, si le traitement est illicite ou si la finalité du traitement est atteinte.
Droit de retirer son consentement	Si le traitement de vos données personnelles pour une finalité spécifique est basé sur votre consentement, vous pouvez le retirer à tout moment ; Toutefois, jusqu'au moment de votre révocation, le traitement des données reste licite.	Si le traitement de vos données personnelles pour une finalité spécifique est basé sur votre consentement, vous pouvez le retirer à tout moment ; Toutefois, jusqu'au moment de votre révocation, le traitement des données reste licite.
Droit d'opposition au traitement	Si le traitement des données est effectué sur la base de l'article 6, paragraphe 1, points e) ou f) du RGPD ou de l'article 31, paragraphe 2, point b) de la LPD, vous avez le droit de vous opposer à tout moment au traitement de vos données à caractère personnel pour des motifs liés à votre situation particulière. La base juridique respective sur laquelle le traitement est basé se trouve dans les informations sous « Finalité du traitement et base juridique ». Si vous vous y opposez, nous ne traiterons plus vos données à caractère personnel, sauf si nous pouvons démontrer que le traitement est fondé sur des motifs légitimes impérieux qui l'emportent sur vos intérêts, droits et libertés, ou que le traitement sert à faire valoir, exercer ou défendre des droits en justice conformément à l'article 21, paragraphe 1, du RGPD / à l'article 30, paragraphe 2, de la LPD. Si vos données personnelles sont traitées à des fins de marketing direct, vous avez le droit de vous opposer à tout moment au traitement des données personnelles vous concernant à des fins de publicité déloyale. Si vous vous y opposez, vos données personnelles ne seront plus utilisées à des fins de marketing direct.	Si le traitement des données est effectué sur la base de l'article 6, paragraphe 1, points e) ou f) du RGPD ou de l'article 31, paragraphe 2, point b) de la LPD, vous avez le droit de vous opposer à tout moment au traitement de vos données à caractère personnel pour des motifs liés à votre situation particulière. La base juridique respective sur laquelle le traitement est basé se trouve dans les informations sous « Finalité du traitement et base juridique ». Si vous vous y opposez, nous ne traiterons plus vos données à caractère personnel, sauf si nous pouvons démontrer que le traitement est fondé sur des motifs légitimes impérieux qui l'emportent sur vos intérêts, droits et libertés, ou que le traitement sert à faire valoir, exercer ou défendre des droits en justice conformément à l'article 21, paragraphe 1, du RGPD / à l'article 30, paragraphe 2, de la LPD. Si vos données personnelles sont traitées à des fins de marketing direct, vous avez le droit de vous opposer à tout moment au traitement des données personnelles vous concernant à des fins de publicité déloyale. Si vous vous y opposez, vos données personnelles ne seront plus utilisées à des fins de marketing direct.
Droit à la portabilité des données	Vous avez le droit de faire transférer vos données fournies au responsable du traitement à un tiers.	-
Droit d'introduire une réclamation conformément à l'article 77 du RGPD	Vous avez le droit d'introduire une réclamation auprès d'une autorité de contrôle si vous estimez que le traitement des données vous concernant est illicite. L'Office de surveillance de la protection des données de l'État de Bavière (https://www.lida.bayern.de) est responsable de nous	Vous avez le droit d'introduire une réclamation auprès d'une autorité de contrôle si vous estimez que le traitement des données vous concernant est illicite. L'Office de surveillance de la protection des données de l'État de Bavière (https://www.lida.bayern.de) est responsable de nous

<p>Demande auprès du Préposé fédéral à la protection des données et à la transparence relative à l'exercice de vos droits en tant que personne concernée (art. 58 al. d LPD)</p>	<p>Le Préposé fédéral à la protection des données et à la transparence (PFPDT) est un conseiller et un superviseur en matière de protection des données. À leur demande, il conseille les personnes concernées dans l'exercice de leurs droits en tant que personnes concernées (art. 58, al. d, LPD) :</p> <p>Préposé fédéral à la protection des données et à la transparence Feldeggweg 1CH-3003 BerneSite web : https://www.edoeb.admin.ch</p>	<p>Le Préposé fédéral à la protection des données et à la transparence (PFPDT) est un conseiller et un superviseur en matière de protection des données. À leur demande, il conseille les personnes concernées dans l'exercice de leurs droits en tant que personnes concernées (art. 58, al. d, LPD) :</p> <p>Préposé fédéral à la protection des données et à la transparence Feldeggweg 1CH-3003 BerneSite web : https://www.edoeb.admin.ch</p>
<p>Sources des données</p>		<p>Sources des données</p> <ul style="list-style-type: none"> ▪ Affiliés ▪ Pronostiqueur
<p>Prise de décision automatisée, y compris le profilage</p>	<p>Le profilage n'est pas utilisé chez Rotax Bike Technology AG.</p>	<p>Le profilage n'est pas utilisé chez Rotax Bike Technology AG.</p>

Remarque : Pour des raisons d'amélioration de la lisibilité, l'orthographe masculine était généralement utilisée. À ce stade, nous soulignons expressément qu'il s'agit à la fois de l'orthographe masculine, féminine et diverse.

Dernière mise à jour : 01.07.2025